



GRAN TEATRO DEL LICEO

EMPRESA: JUAN A. PAMÍAS - BARCELONA

FESTIVAL
DEL
BALLET
EUROPEO



P. Clapera

TEMPORADA DE PRIMAVERA
1960

CLAB

Bismuth



UN LÁPIZ
PRESTIGIOSO
Y CÉLEBRE



Louis Philippe
PARÍS

La Marca de Calidad y Tonos Modernos

...el lápiz "nueva ola" de París.

DISTRIBUCION ESPAÑA: J. ARAGONES, BARCELONA - MADRID



GRAN TEATRO DEL LICEO

BARCELONA

*

EMPRESA:

JUAN A. PAMIAS

*

TEMPORADA PRIMAVERA DE 1960

FESTIVAL
DEL
BALLET
EUROPEO

CON LA PARTICIPACION DE LAS IMPORTANTES COMPAÑIAS

ANTONIO - BALLET ESPAÑOL

Y

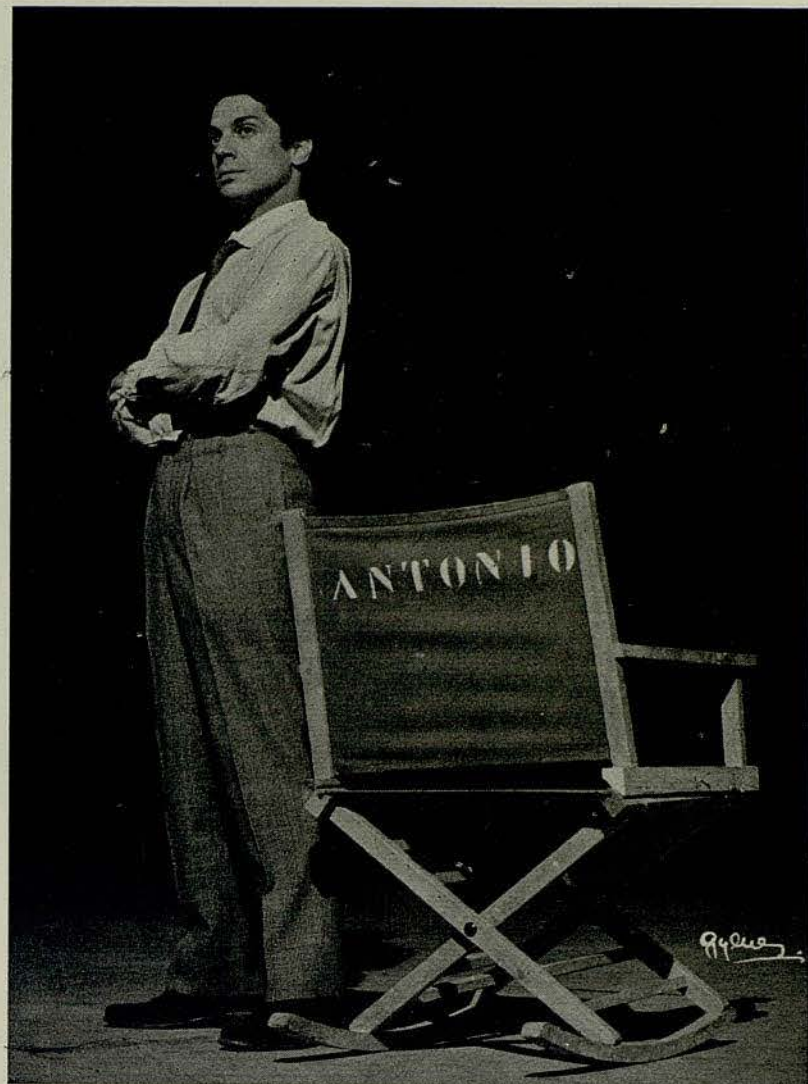
BALLET NACIONAL HOLANDES

CON

EMINENTES ARTISTAS INVITADOS

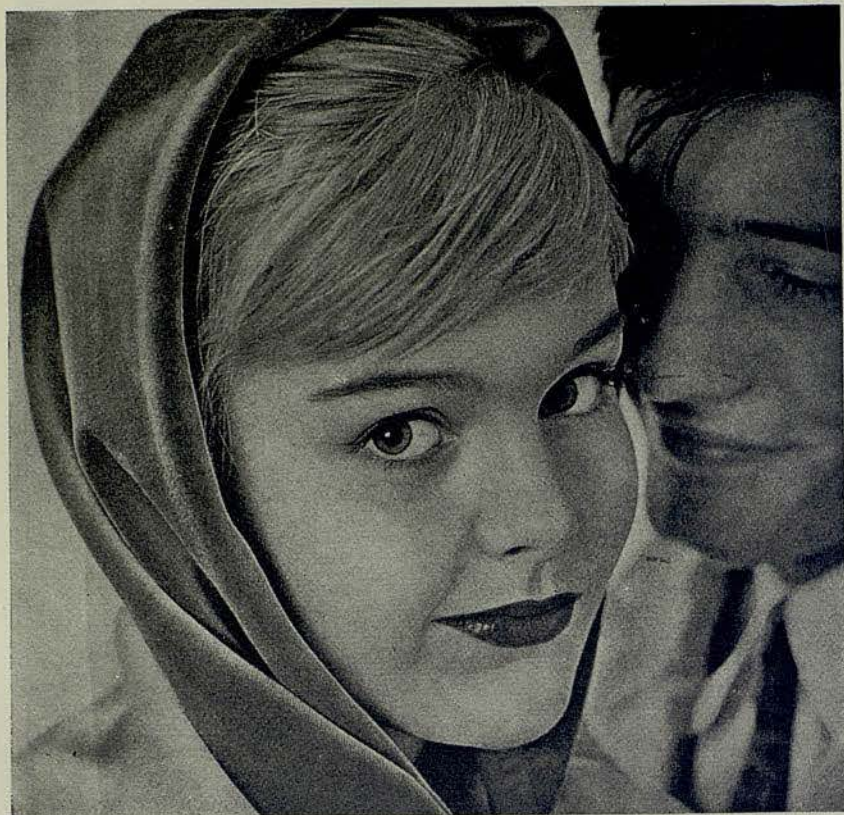
ORQUESTA SINFONICA TITULAR DE ESTE GRAN TEATRO

Portada original del pintor P. CLAPERA



ANTONIO

Director General y Coreógrafo de la Compañía



BELLEZA

MODERNA

...SOLO A TRES PASOS

CON

Dorothy Gray

Paris - London - New York

La línea completa de cosméticos DOROTHY GRAY descubre belleza y lozanía, en cualquier edad o tipo de cutis.

Siga este sencillo tratamiento:

1. Limpie a fondo su cutis con la Crema Limpiadora de DOROTHY GRAY. Su tez y poros quedan limpios, libres de polvos y maquillaje.
2. Estimule su cutis con Loción Cutánea si su piel es grasosa; o Loción de Azahar si su piel es seca o normal.
3. Lubrique su cutis con cremas lubricantes de DOROTHY GRAY. Use Saturas que combina tres descubrimientos científicos para dar a su rostro renovada tersura y juventud.

Siga el plan embellecedor 1-2-3 y observe como se obra un milagro de belleza en su rostro, y cómo su cutis conserva su belleza juvenil.

ANTONIO Y SU COMPAÑIA DE BALLET ESPAÑOL



BAILARINES ESTRELLAS

ROSITA SEGOVIA
CARMEN ROJAS - PACO RUIZ
CARMEN ROLLAN - GRACIELLA VAZQUEZ

SOLISTAS

RODOLFO OTERO - NYDIA NARANJO - MARIANA RECUERO
ENRIQUE GUTIÉRREZ - PEPE SOLER - ANTONIO DE RONDA
ANDRÉS MORENO - DINO LUCCHETTA
PASTORA RUIZ

CUERPO DE BAILE

TERESA MAIZAL - LUIS TORNIN - M.ª LUISA MARTÍN - CIRO ROLDÁN
PAQUITO PÉREZ - EMILIA REAL - ANGELITA GUTIÉRREZ
ANTONIA MARTÍNEZ - MANUELA PÉREZ - EUGENIA MONTERO - ROSA ESPAÑA
ENRIQUE BURGOS - CONCHITA VIDAL - FÉLIX RODRÍGUEZ
CARMEN FUENTES - RAFAEL JIMÉNEZ - MÓNICA TOMÁS - BASILIO MUÑOZ

BENITO LAURET

DIRECTOR DE ORQUESTA

CLARA MARÍA ALCALÁ

MEZZO SOPRANO

ANA IVANOVA

MAESTRA DE BALLET

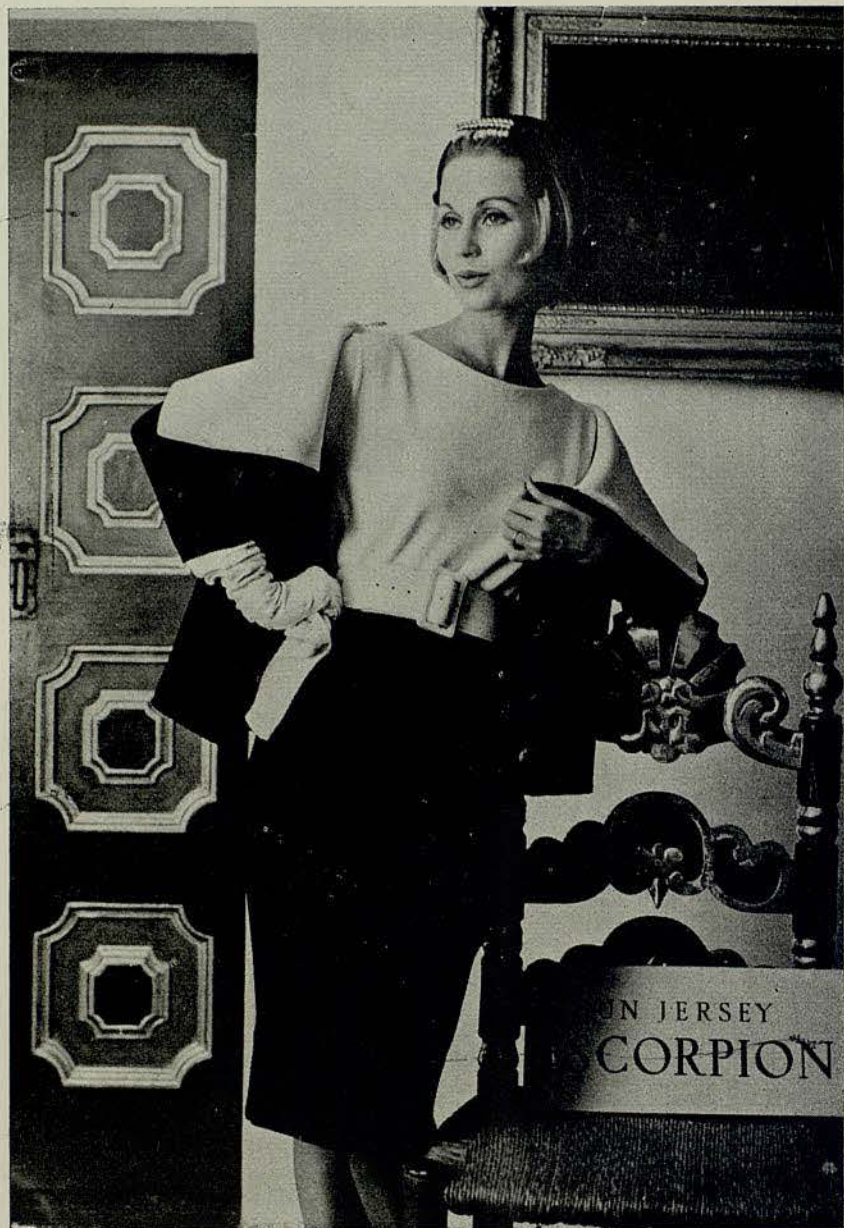
ÁNGEL EGAÑA

PIANISTA

SERVICIOS TÉCNICOS Y ADMINISTRATIVOS

HONORIO FERNÁNDEZ	Gerente
ISABEL GÓMEZ COLL	Secretaría General
JUAN AYALA	Ayudante de Dirección
JOSÉ LUIS RODRÍGUEZ	Encargado de Tramoya
MARTINA SÁNCHEZ	Encargada de Vestuario
ELVIRA GAGO	Ayudante de Vestuario
ISABEL CLAVERO	Ayudante de Vestuario

Dirección Artística, Coreografía y Luminotecnia: ANTONIO



ANTONIO

JOSE M.^a LLOBET BOSCH, S. A.

Empresa Constructora

INGENIEROS:

JUAN PLANAS AMIEL
BENITO CORTÉS VILLAVECCHIA
RAFAEL AMAT CARRERAS
JUAN JOSÉ ELIZALDE LLOBET

MAYOR DE GRACIA, 13 - TELEFONO 28 44 83



JOYA

*Un obsequio que distingue..
y de incomparable buen tono*

MYRURGIA



ROSITA SEGOVIA

J. Carbonell Vilanova

Compra Venta y Administración de fincas

Agente Colegiado

Ronda S. Pedro. 46-4º 1ª
entre Bruch y Berona

Teléfonos:
22 97 04-22 96 85

LAS FARMACIAS DEL MUNDO **CARRUGAN** DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS DEL MUNDO

CARRUGAN DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS DEL MUNDO **CA**

para

Adelgazar

también
usa

CARRUGAN

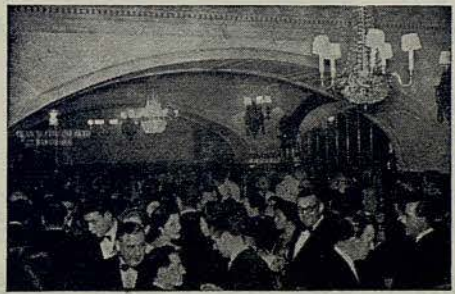


CARRUGAN DE VENTA EN TODAS



CARMEN ROJAS

RESTAURANTE CAFE DEL LICEO



Servicio especial de
Restaurante, en el
Salón de Té y Pal-
cos, durante las re-
presentaciones
SNACK BAR, en
la planta baja con
sus combinados de
frutas al champán
y con las delicias
del «LICEO».

Una belleza nueva cada día

Las huellas de los años, las fatigas y preocupaciones de la vida moderna se desprenden de su rostro como un antifaz.



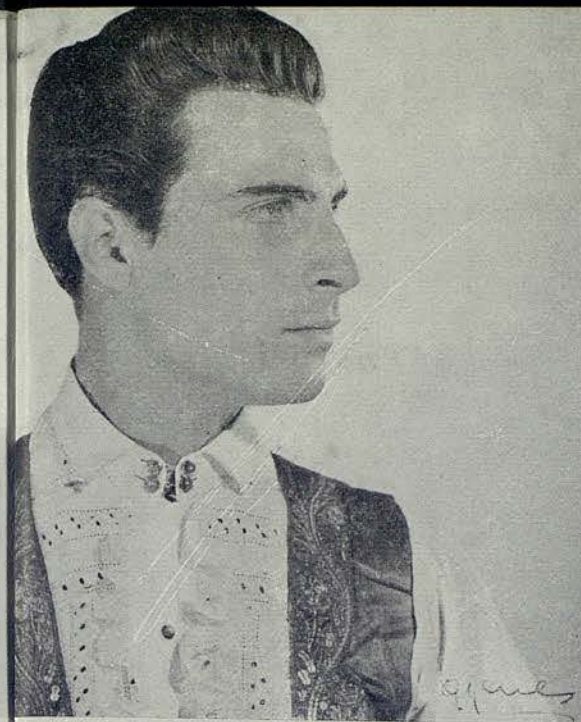
Que importan unos ojos seductores, labios atractivos, aparte de otros tantos embellecidos de la mujer si no van unidos a un semblante señorial, joven y bello, sin pliegues o arrugas?

!NO VACILE! FIE EN 66 AÑOS DE EXPERIENCIAS

Bella Aurora LE ACONSEJA

- AL ACOSTARSE** crema sencilla o doble Bella Aurora, según los casos
- AL LAVARSE** el purísimo jabón de belleza Bella Aurora
- AL MAQUILLARSE** crema líquida invisible Bella Aurora
- AL PINTAR SUS LABIOS** el lápiz Bella Aurora fórmula y colores 1960 colorido blanco si se desea combinar con otros

fórmulas: THE STILLMAN C^o AURORA · ILLINOIS · E.U.A.



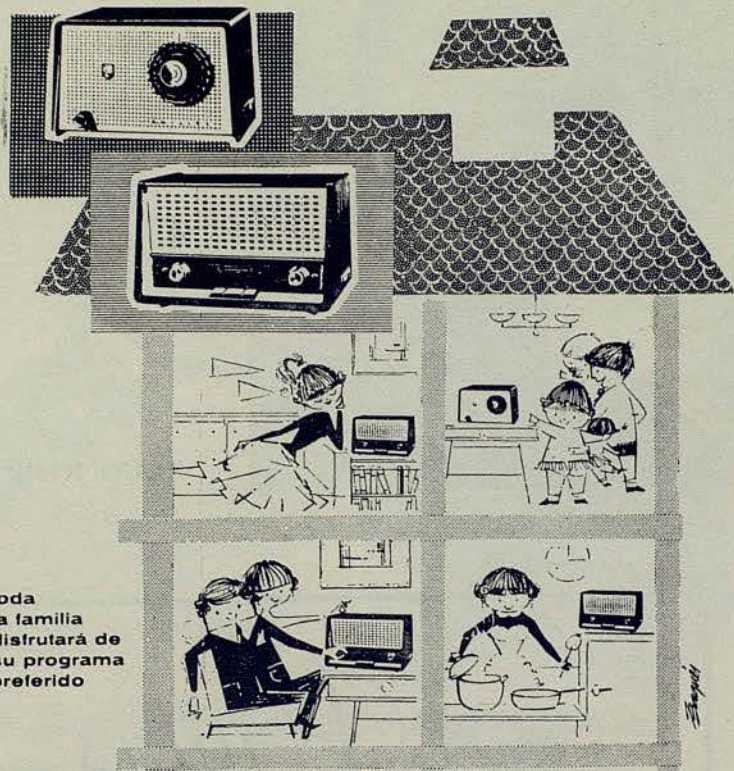
PACO RUIZ



BARCELONA

SAN SEVERO, 8
TELÉFONO 31 22 51

¡Por una vida mejor...
un segundo receptor!



toda
la familia
disfrutará de
su programa
preferido

PHILIPS

Serie CROMATICA
festival PHILIPS 1960

PRECIOS PEQUEÑOS... PREMIOS EXTRAORDINARIOS



Gran Concurso **ONDA MUSICAL PHILIPS**

en combinación con la LOTERIA NACIONAL del 5 de Mayo de 1960

AUTOMOVILES SEAT 600 • VIAJES POR EUROPA • CRUCEROS MEDITERRANEO • BRILLANTES • ABRIGOS DE VISON • MAQUINAS "SINGER"
RELOJES "LONGINES" DE ORO • CAMARAS "LEICA" • ESCOPETAS DE CAZA • EQUIPOS PARA DEPORTES • PREMIOS DE 80 000 Y 10 000 PTAS.

Infórmese en el Distribuidor PHILIPS más próximo



CARMEN ROLLAN



PETISO

LOCION INFANTIL VITAMINADA

¡ Su bebe se la merece!

VENTAS EN FARMACIAS Y PERFUMERIAS



GRACIELLA
VAZQUEZ

señora...

CORRIJA SU LINEA

MASAJE CORPORAL Y
FACIAL A DOMICILIO

Tratamiento de la obesidad. Celulitis
Circulación sanguínea defectuosa

Angeles Antonino

TELEFONO 32 59 92



BENITO LAURET
DIRECTOR DE ORQUESTA

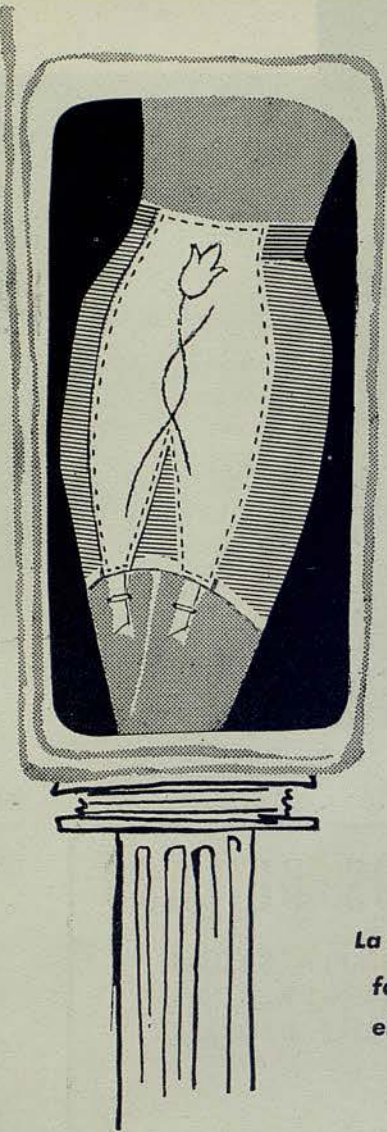
CALZADOS DE LUJO

DORADOS-PLATEADOS
REPTILES-CLASICOS
FANTASIA Y DEPORTE



MUNTANER, 242 (JUNTO AV. GENERALISIMO)
TELEFONO 28 57 75

PARA NIÑOS, SELECTOS PARA FESTIVOS



*La primera faja tubular
fabricada en España
elástica dos sentidos
sin costuras
indesplazable*

¡comodísima!

También se fabrica en nylon 100 x 100



CLARA MARIA ALCALA
Mezzo soprano

beba siempre



Citania

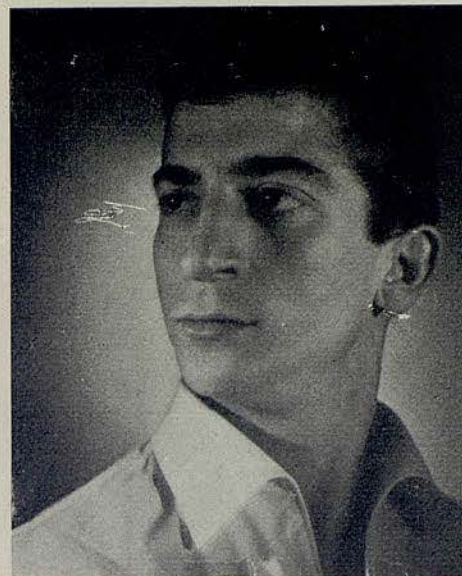


DISTRIBUIDORES:

BUICK
 CADILLAC
 PONTIAC
 CHEVROLET
 OLDSMOBILE
 BEDFORD



MOTORMOVIL



RODOLFO OTERO

**siempre al servicio
 de la suspensión**



J. Soler
 URGEL, 216
 TEL: 3019 00 - 39 15 41
 BARCELONA

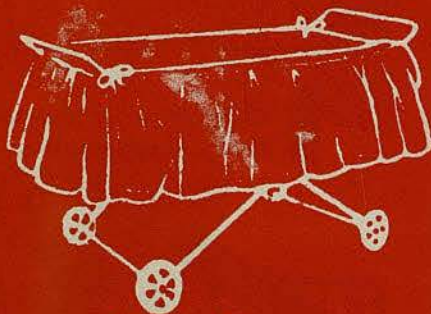
ESPECIALIDAD EN AMORTIGUADORES



niños y jovencitas



recien nacidos



futuras mamás

regalos y juguetes

Mamynen

RBLA. CATALUÑA 42
TELEF. 21 43 03

BARCELONA



NYDIA NARANJO



Kares

BOUTIQUE

Plaza Calvo Sotelo, 6
Teléfono 39 68 85
BARCELONA



EMIR



El "toque" invisible

que realza su belleza

perfumes
Dana



MARIANA RECUERO

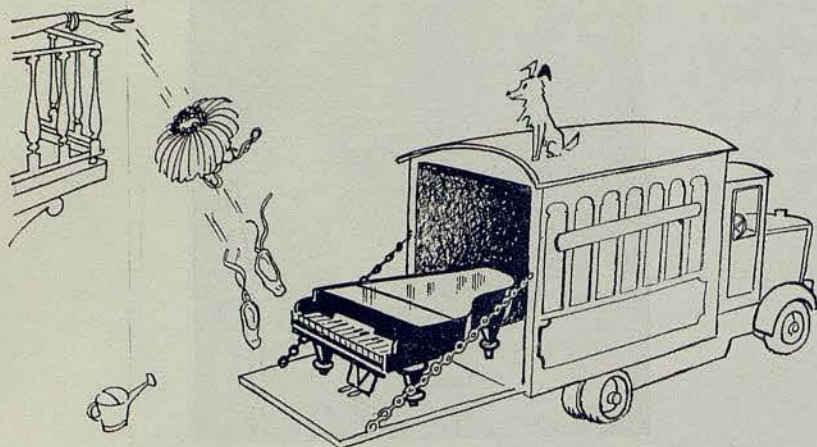
BOUTIQUE - TRAJES BAÑO - JERSEYS

TRES

MALLORCA, 273
(Junto Paseo de Gracia)
Teléfono 37 37 10
BARCELONA

MARIA JOSEFA IZARD

TRASLADA SU ESCUELA DE DANZA



de TAPINERIA, 10 a.....



TUSET, 8 y 10, 8.º (Sobreático) Puertas 1.ª y 2.ª
BARCELONA (6)
Edificio Monitor



ENRIQUE GUTIERREZ

GIMNASIO

Solarium

Fundado en 1868

GARCIA ALSINA

GIMNASIA EDUCATIVA - CORRECTIVA - DEPORTIVA - BOXEO - YUDO
BAÑOS DE CALOR Y SOL ARTIFICIAL - MASAJE - FRONTON AL SOL
HORAS ESPECIALES FEMENINAS

JULIO Y AGOSTO

SOLARIUM PLAYA CASTELLDEFELS

DIPUTACION, 239 Rambla Catalunya - Balmes - TELEFONO 21 21 60
y HERZEGOVINO, 46 - Plaza Adriano



Fundada en 1890

*Precio y calidad
avalados por la casa
mas antigua de España*



Peleteria La Siberia *

RAMBLA de CATALUÑA, 15 - BARCELONA



PEPE SOLER

GABINETE DE DEPILACIÓN

Maria Rovira

PRACTICANTE

ESPECIALISTA EN LA EXTIRPACION
DEFINITIVA DEL VELLO



AVENIDA PUERTA DEL ANGEL, 23, PRAL. 2.ª, - TEL. 22-16-50

Visita de 10 a 1 y de 3 a 7

C. B. C. 4258

la media de nylon perfecta



**una marca española
de prestigio
en el mundo**

Sólo la media sutil y fina da un sello de distinción, completa el perfil de la mujer elegante y pone de relieve la belleza de unas piernas perfectas.

Conseguir que unas medias delicadas sean al propio tiempo duraderas, unir la sutileza a la resistencia, he ahí el secreto y el acierto de las medias "J. R."

FABRICACION DE J.ROSSELL, S.A.

PIJUAN

PROGRAMA PARA HOY

JUEVES, 5 MAYO DE 1960

NOCHE A LAS 10

4.^a de Propiedad y Abono a noches 2.^a a turno A

FESTIVAL DEL BALLET EUROPEO

ACTUACION DE LA COMPAÑIA
COREOGRAFICA NACIONAL

ANTONIO - BALLET ESPAÑOL

I

SUITE DE SONATAS

Música del Padre Antonio Soler

II

DANZAS FANTASTICAS

Música de Joaquín Turina

III

SORTILEGIO DE LOS COLLARES

Danza N.º XI de Enrique Granados

IV

EL SOMBRERO DE TRES PICOS

Música de Manuel de Falla

Las coreografías de todas las obras son debidas a ANTONIO

Maestro Director:

BENITO LAURET

ORQUESTA SINFONICA DEL GRAN TEATRO DEL LICEO



UN JERSEY
ESCORPION

I

SUITE DE SONATAS

Música del Padre Antonio Soler, arreglada por Angel Currás. Argumento coreográfico de Antonio. Decorados de Carlos Viudes y Leo Anchoriz, realizados por López Sevilla. Figurines de Vicente Viudes y José Caballero, inspirados en la moda española del siglo XVIII, realizados por Encarnación. Traje de Antonio, creación de Balenciaga. Traje de la Infanta, realizado por Marbel.

- a) En mi bemol (Preludio).
- b) En fa sostenido menor.
Dino Lucchetta y Cuerpo de Baile.
- c) En re mayor.
GRACIELLA VAZQUEZ, Nydia Naranjo, Mariana Recuero, PACO RUIZ, Antonio de Ronda y Cuerpo de Baile.
- d) En re mayor.
ROSITA SEGOVIA, PACO RUIZ y Antonio de Ronda.
- e) En re bemol mayor.
CARMEN ROLLAN y Cuerpo de Baile.
- f) En fa sostenido mayor.
ROSITA SEGOVIA.
- g) En sol menor.
GRACIELLA VAZQUEZ, CARMEN ROLLAN, Nydia Naranjo, Mariana Recuero y Cuerpo de Baile.
- h) En sol menor.
ANTONIO.
- i) En sol mayor.
Nydia Naranjo, Mariana Recuero, Enrique Gutiérrez.
- j) En fa mayor.
ANTONIO, ROSITA SEGOVIA, CARMEN ROLLAN, GRACIELLA VAZQUEZ, Solistas y Cuerpo de Baile.

Infanta Doña Margarita: Teresa Maizal
Damas y Caballeros de la Corte



II DANZAS FANTASTICAS

Música de Joaquín Turina. Decorado de Roberto Carpio, realizado por López Sevilla. Figurines de José Caballero, realizados por Encarnación.

- a) Exaltación.
CARMEN ROLLAN, Nydia Naranjo, Mariana Recuero,
PACO RUIZ, Rodolfo Otero.
- b) Ensueño.
ANTONIO, GRACIELLA VAZQUEZ y Cuerpo de Baile.
- c) Orgía.
ANTONIO, ROSITA SEGOVIA, GRACIELLA VAZQUEZ,
CARMEN ROLLAN, Nydia Naranjo, Mariana Recuero,
PACO RUIZ, Rodolfo Otero y Cuerpo de Baile.



III EL SORTILEGIO DE LOS COLLARES

Danza N.º XI de Enrique Granados. Figurines de José Caballero, realizados por Encarnación.

por

ROSITA SEGOVIA, PACO RUIZ, Rodolfo Otero.





IV

EL SOMBRERO DE TRES PICOS

Ballet de Martínez Sierra, basado en un libro de Alarcón. Música de Manuel de Falla. Decorado de Manuel Muntañola, realizado por Bartolomé Asensi. Figurines de Manuel Muntañola, realizados por Encarnación.

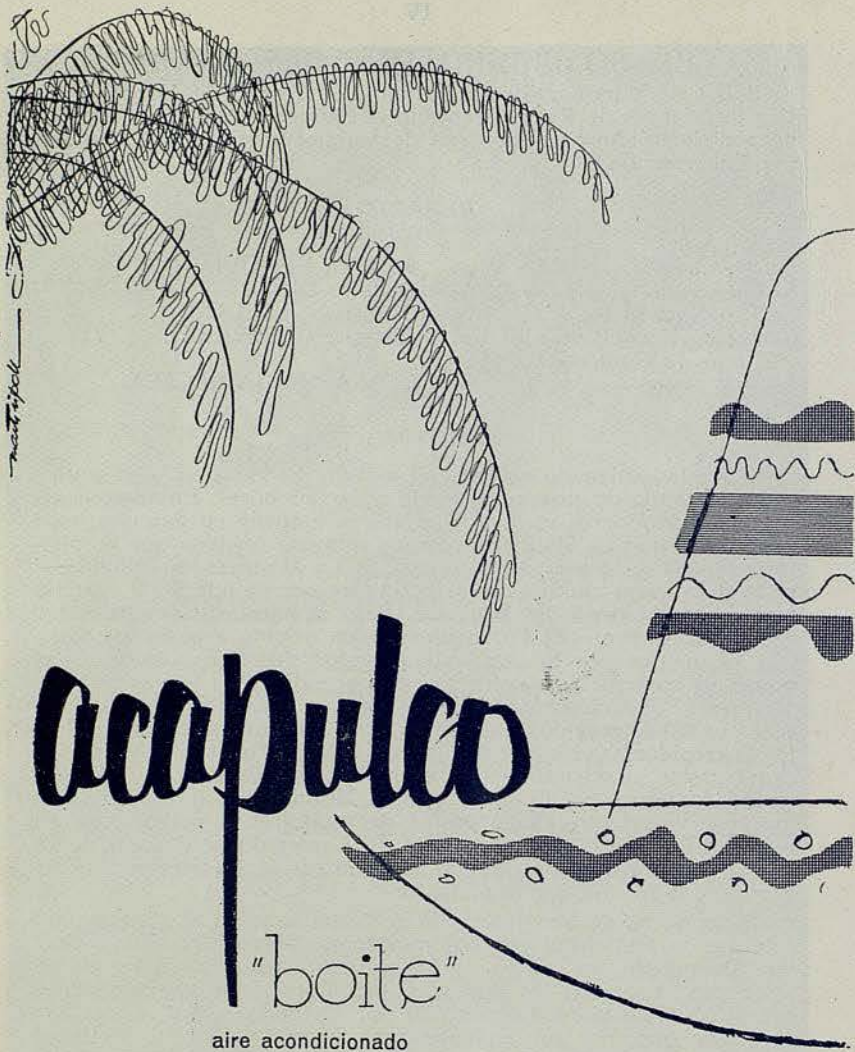
REPARTO

<i>El Molinero</i>	ANTONIO
<i>La Molinera</i>	ROSITA SEGOVIA
<i>El Corregidor</i>	Rodolfo Otero
<i>La Corregidora</i>	CARMEN ROLLAN
<i>Garduña, Alguacil mayor</i>	Enrique GUTIERREZ
<i>Y toda la Compañía.</i>	
<i>La Voz</i>	CLARA MARIA ALCALA

MOTIVO

Sobre la explanada enfrente al molino, El Molinero y su mujer están tratando de enseñar al mirlo a dar las horas. En vano se esfuerza El Molinero; el pícaro pájaro se empeña en dar una hora más, hasta que La Molinera, con sus mimos, consigue que dé bien la hora. Por lo demás, la atracción de La Molinera es evidente, y se lo demuestra claramente al petimetre que la admira y corteja, a pesar de la furia del Molinero. Pero el más asiduo admirador es indudablemente El Corregidor, quien acierta a pasar en aquellos momentos por la explanada, seguido de su Esposa y de un pomposo cortejo. Son recibidos con grandes reverencias por los Molineros. El Molinero sugiere a su mujer que se ponga a coquetear con El Corregidor para arreglar el asunto de los impuestos. El Corregidor vuelve, La Molinera le ofrece uvas y comienza a esquivársele al mismo tiempo que le invita a que la siga. El Corregidor, viejo y poco ágil, se cae. El Molinero vuelve, y haciendo grandes aspavientos, hace gestos de sacudirle el polvo, pero en realidad le sacude bastante fuerte. El Corregidor, enfadado, se va con grandes gestos de amenazas, mientras el matrimonio se divierte de la broma que organizaron.

Es la noche de San Juan y la gente ha acudido al Molino para celebrar la festividad con los molineros. Comen, brindan y bailan. De pronto, en medio de los aplausos resuenan unos golpes siniestros; aparecen los alguaciles del Corregidor, quienes arrestan al Molinero (ardid concebido por Garduña, quien aconseja a su señor que, por un malentendido, haga prender al Molinero para dejar sola a La Molinera). Los amigos huyen temerosos. La Molinera queda sola. Se presenta, en medio de la noche, El Corregidor, seguido de su fiel Garduña, quien le dice que La Molinera duerme. Empero, ésta no se deja sorprender y le echa. La luna se oscurece y mientras cruza el puente, El Corregidor se cae al agua, haciendo un gran ruido. La Molinera sale fuera de su casa y cuando El Corregidor emerge otra vez, le amenaza con el



"boite"

aire acondicionado

balmes, 322

teléf. 227660

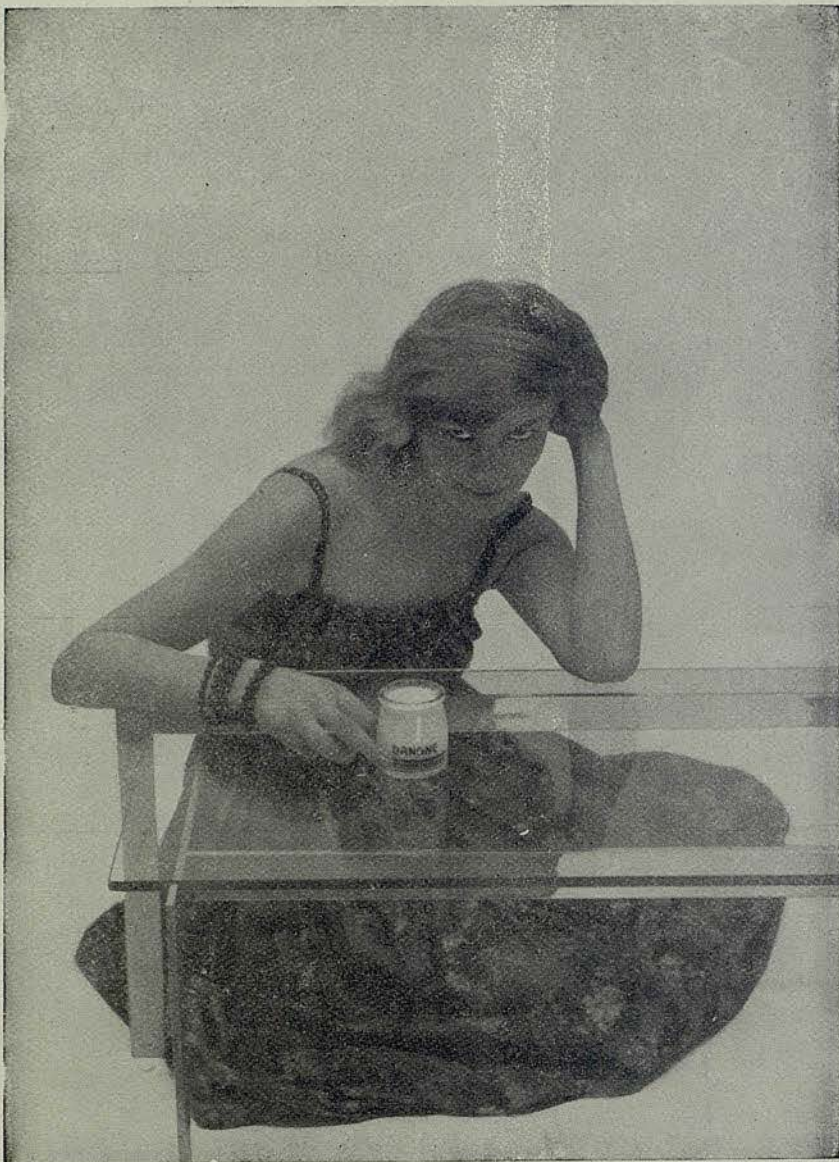
barcelona

entrada por manuel angelon, 1 y 3,

trabuco, pues a pesar de la mojadura, persiste en cortejarla. Ante las amenazas de La Molinera, El Corregidor, asustado, tiembla. La Molinera se va y el Corregidor, poniéndose el camión del Molinero, deja su ropa a secarse y se mete en la cama. Cuando El Molinero, que ha logrado escaparse, regresa, encuentra sobre la silla la ropa del Corregidor, y se vuelve loco de ira. Mas luego reflexiona, cambia su ropa por la capa y el sombrero, símbolo de la autoridad del Corregidor, y escribiendo «También La Corregidora es guapa», sale, festejando su picardía.

A su vez El Corregidor aparece y se indigna ante el mensaje que le han dejado, y creyéndose víctima de la venganza del Molinero, coge la ropa del mismo y se viste, pero en esto es apresado por su propia guardia, quien lo confunde. La Molinera cae en el mismo error. El Molinero, que vuelve aún vestido con las ropas del Corregidor, encuentra que su mujer está defendiendo al detestado personaje. Se arma una gran confusión, que poco a poco se va aclarando, con la reconciliación de los Molineros, mientras que el pueblo da su merecido al casquivano Corregidor.





El verdadero YOGHOURT

PADRE ANTONIO SOLER

Musicógrafo, organista, maestro de capilla y compositor, nació en Olot de Porrera (Gerona) el 3 de diciembre de 1729 y murió en El Escorial el 20 de diciembre de 1783. Hizo sus estudios en el Monasterio de Montserrat y obtuvo la plaza de Maestro de Capilla de Lérida, ordenándose subdiácono. En 1752, tomó el hábito de monje jerónimo en El Escorial, donde residió hasta su muerte.

Discípulo de Scarlatti, escribió esta Suite de Sonatas, que hoy se interpreta, para su discípulo el Infante D. Gabriel.



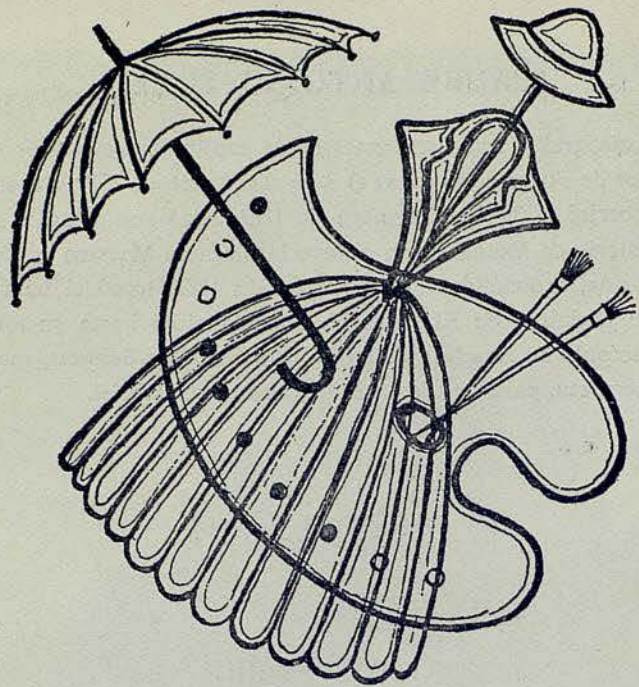
NOTAS SOBRE “EL SOMBRERO DE TRES PICOS”

«El Corregidor y La Molinera», sinopsis de Gregorio Martínez Sierra de la novela de Pedro Antonio de Alarcón, de igual título, se estrenó, en forma de pantomima, en el Teatro Eslava, de Madrid, en 1917, con música de Manuel de Falla, bajo la dirección de Joaquín Turina.

Convertida en ballet a instancia del entonces director de los Ballets Rusos, Serge Diaghilew, bajo el título de «El sombrero de tres picos», su primera representación tuvo lugar en Londres, el 22 de julio de 1919, por la aludida Compañía, presentándose con decorados de Picasso y coreografía de Massine.

Desde aquellas fechas ha permanecido en todos los repertorios de las Compañías de Ballet clásico.

Antonio tenía el deber de hacer una versión netamente española, para una música de raíces tan nuestras y un argumento satírico de origen completamente popular e hispano.



Señora:

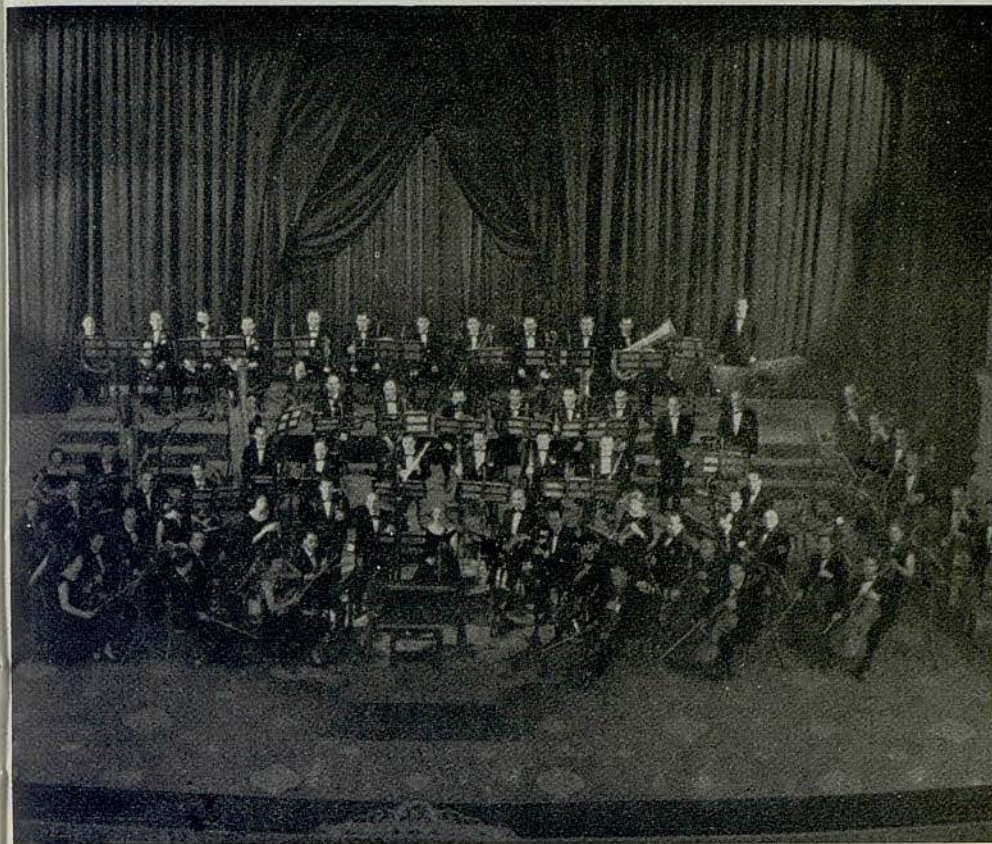
¿Quiere usted vestir una prenda elegante
y práctica a coste muy estudiado?

Visite...

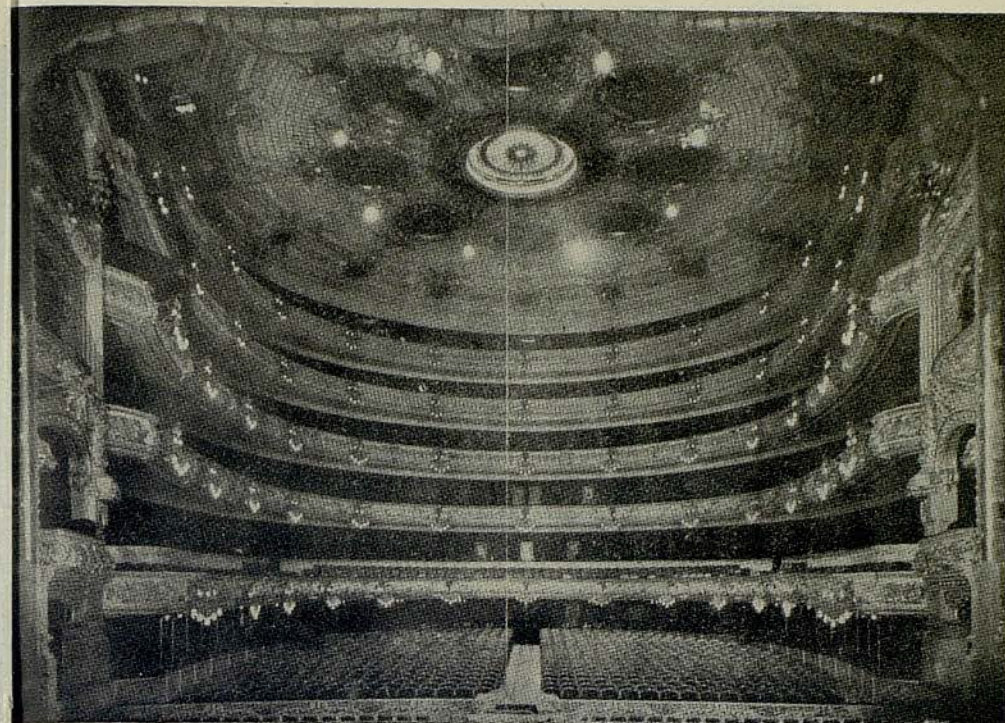
Carceys

PASEO DE GRACIA, 18

AVDA. JOSE ANTONIO, 611



ORQUESTA SINFONICA DEL GRAN TEATRO DEL LICEO



SALA DE ESTE GRAN TEATRO, VISTA DESDE EL ESCENARIO

PROXIMAS FUNCIONES

VIERNES, 6 MAYO DE 1960

NOCHE A LAS 10

5.^a de Propiedad y Abono a noches 2.^a a turno B

FESTIVAL DEL BALLET EUROPEO

ULTIMAS ACTUACIONES DE LA COMPAÑIA
COREOGRAFICA NACIONAL

ANTONIO - BALLET ESPAÑOL

I

DANZAS FANTASTICAS

II

EL AMOR BRUJO

III

SORTILEGIO DE LOS COLLARES

IV

FANTASIA GALAICA

Las coreografías de todas las obras son debidas a ANTONIO.

Maestro Director:
BENITO LAURET

ORQUESTA SINFONICA DEL GRAN TEATRO DEL LICEO

Königer

da felicidad !

STEREO - DUO :
Precio $\frac{1}{2}$: 3992^o Ptas.
I. L. 449'10 Ptas.



Stereo-Duo

JUNIOR :
Precio $\frac{1}{2}$: 2480^o Ptas.
I. L. 279^o Ptas.



STEREO - SIMPLEX
Precio $\frac{1}{2}$: 3040^o Ptas.
I. L. 342^o Ptas.

Distribuidores para España:
CIAPE-Ingenieros Industriales
Delegación de Ventas para Murcia y Albacete:
San José, 15 - Telef. 14375 - MURCIA

De venta en los principales establecimientos



**sonido
estereofónico**

Sistema antiguo: MONAURAL

En la sala de grabación, se colocaba un UNICO MICROFONO ante la orquesta.

El disco así grabado, movía la aguja del pick-up según UNA dirección: era UNA señal eléctrica que por UN amplificador se enviaba a UN equipo de altavoces.

Nuevo: SONIDO ESTEREOFONICO

Partiendo de DOS micrófonos (que hacen la función de sus dos oídos) se consiguen DOS movimientos en la única aguja: son DOS señales eléctricas que por DOS amplificadores se envían a DOS equipos de altavoces.

CAUSAS DEL TRIUNFO

Discos: ¡No tire su antigua colección de discos! Con su nuevo equipo estereofónico vale unas 6 veces más: Mayor duración (menores la aguja y la presión de la misma sobre el surco: menor desgaste) y mejor rendimiento y eficacia (gracias a la duplicidad de amplificadores y equipos de altavoces).

Resultado: La duplicidad del sistema y su equivalencia a la audición directa por dos oídos, hace que usted no sólo pueda localizar la situación de los instrumentos sino que además, se impresione por percibir la presencia real de la orquesta.

¡Vale la pena oírlo y conocerlo! ¡Es de ilusión el poseerlo!

Equipos **Königer**
con tocadiscos **Dual**

triumfan por calidad y garantía.

Al servicio
de la
línea
femenina

índice

SOSTENES

Belcor

FAJAS

Sportex



MODELOS ESPECIALES PARA TRAJES DE NOCHE

Medias elásticas **FLEXFIL**,
afinan y rejuvenecen las piernas

BELCOR

RBLA. CATALUÑA, 11 - TEL. 31-50-21



ANTONIO DE RONDA



Impecable!

*Una mujer
"Takyrada"
está segura
de su encanto*

"TAKY"

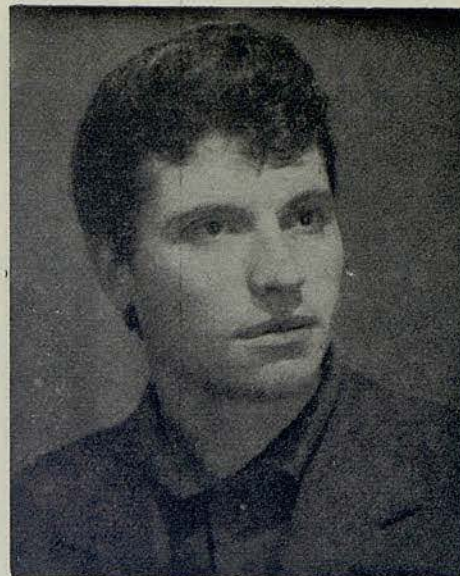
ELIMINA Y DISUELVE EL PELO

Equipos futura mamá
Modelos para niños y jovencitas
Equipos recién nacido
Regalos para bebé

Bebelin



PASEO DE GRACIA, 39
TEL. 22 20 58
C/JO. DE DIENIO, 290
TEL. 22 98 17
BARCELONA



ANDRES MORENO

VERANO 1960

VIAJES ESPECIALES

ESCANDINAVIA

Copenhague, Estocolmo, Oslo, Bergen y FJORDS DE NORUEGA

En avión, ferrocarril y Autocar - Salidas en Julio y Agosto

INGLATERRA

*Londres, Windsor, Oxford y LAGOS DE ESCOCIA
Salidas Junio, Julio y Agosto, en avión, ferrocarril y autocar*

Cía. Hispanoamericana de Turismo

Paseo de Gracia, 11 - Teléfonos 31 33 41 y 31 26 37



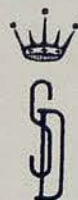
*Productos
Nenuco
el primer placer
del recién nacido*

*Colonia
Jabón Líquido
Talco
Bálsamo
Sales de Baño*

Nenuco



DINO LUCCHETTA



A LA SALIDA DEL
LICEO

*Deguste nuestros platos
Combinados y baile con la
orquesta de*

MIGUEL MANZANO

San Diego con su sonido estereofónico
y el conjunto SAN DIEGO

VIA AUGUSTA 201

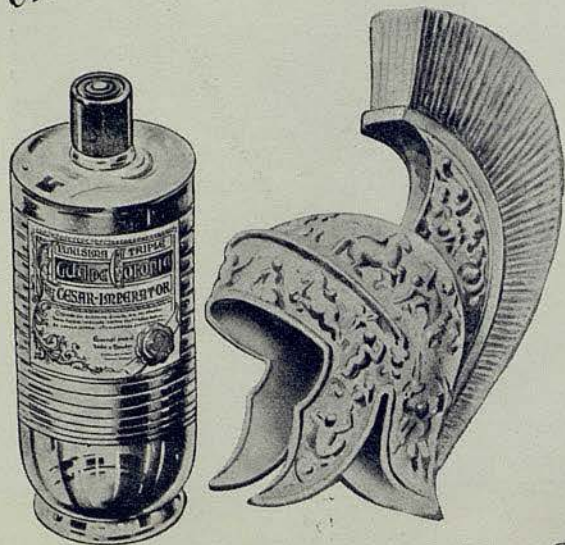
Hasta la madrugada

SALON DE BAILE - SNACK-BAR - *Aparcamiento asegurado*

TIENE UN PERFUME EXQUISITO

Suprema Agua de Colonia

90°



**CESAR
IMPERATOR**

FRESCA Y REACTIVA COMO NINGUNA



PASTORA RUIZ

nine

*alta costura infantil
cunas-coches-juguetes
muntaner, 511 t. 478757*

Caballero:
UN TRAJE CON GARANTIA
PÉRROTT'S

SIGNIFICA:

QUE NO SE ENCOGE,
QUE SU TEJIDO ES MAS SUAVE,
QUE RESISTE AL USO,
QUE SIEMPRE ES NUEVO,
Y QUE SU INDICE DE ARRUGABI-
LIDAD ES MUY REDUCIDO

PÉRROTT'S SOLO TRATA Tejidos de LANA PURA de la mejor calidad por lo que también **RESPONDE** de la bondad del tejido

Han adoptado el acabado PÉRROTT'S en rigurosa exclusiva para España
JAIME RICART
JORGE DOMINGO, S. A.
"KOLMER" COLOMER, S. A.
M. COROMINAS, S. A.
SALLARES DEU, S. A.
SUCESORES DE LLONCH Y SALA, S. A.
TAMBURINI HIJOS
BARTEX
ESPECIALIDADES LANERAS FARGAS, S. A.

La garantía PÉRROTT'S
va grabada en el orillo,
si no, NO ES PÉRROTT'S

PÉRROTT'S
The Genuine
London Process



SI NO ES ACABADO PÉRROTT'S NO ES ACABADO PARA UD.
concesionario exclusivo: TINTES Y APRESTOS E. CASANOVAS ARGELAGUET, S. A.
asistencia y Garantía de PÉRROTT'S Ltd. Londres

DANIS



GRIFE & ESCODA, S. L.

BARCELONA

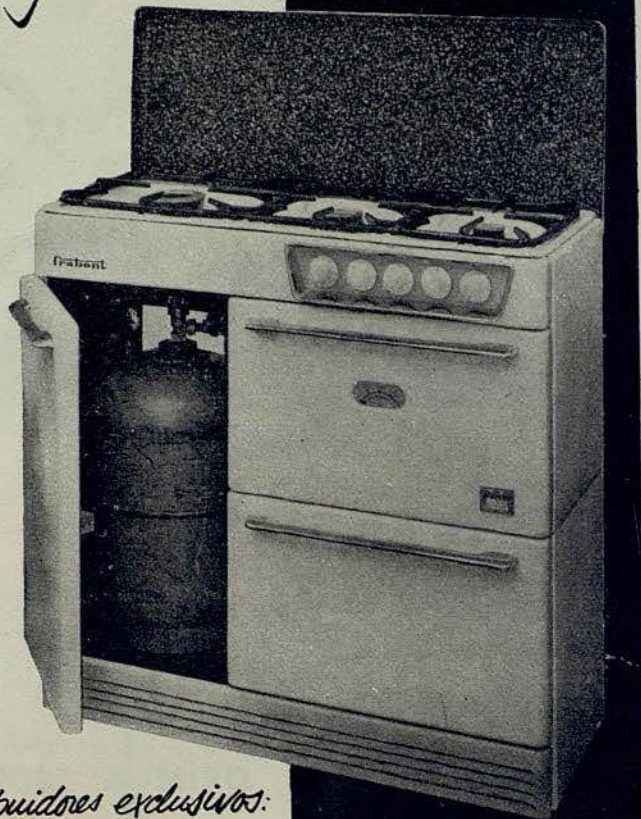
MADRID

CRISTALERIAS - PORCELANAS - PLATERIA - LAMPARAS - MUEBLES - ALFOMBRAS - DECORACION

COCINAS

frabent

a gas y butano



Distribuidores exclusivos:



BENSI-S|A

BARCELONA



hierros artísticos

muebles

PARA JARDIN, TERRAZA e INTERIOR

lamparas

AUXILIARES DE TODAS CLASES, FAROLES

adornos chimenea

regalos

CUIDADOSAMENTE SELECCIONADOS

decoración

HOTELES, RESIDENCIAS,
RESTAURANTES, BARES

ARAGON, 279
(entre P.^o Gracia Via Layetana)
TELEFONO 27 85 86

BARCELONA-7



Colegio « VIRGEN DE LAS NIEVES »

Pensionado Internacional de Alta Montaña
LA MOLINA

Un problema resuelto :
LAS VACACIONES DE SU HIJO

Cursillo de verano en el Pensionado más pintoresco
y mejor situado de la Península.

Al cuidado directo y exclusivo de los Padres de la Sagrada Familia.

Para alumnos con una o varias asignaturas suspendidas
de cursos anteriores.

Mañanas de repaso intensivo (con clases con 15 alumnos como máximo)
y tarde dedicadas a disfrutar de estupendas vacaciones en los Pirineos.

Los alumnos no suspendidos practican idiomas.

Equitación, natación, tenis, baloncesto, excursionismo, etc.

Asistencia médica propia del Pensionado.

Comodidad, alegría y confort en el edificio.

Pida información en Barcelona a Tel. 25 42 59, o en La Molina, Tel. 9,
y recibirá folletos explicativos.

Dos Creaciones
CICLOPE

CAMISETA SPORT
1190

SLIP
4001



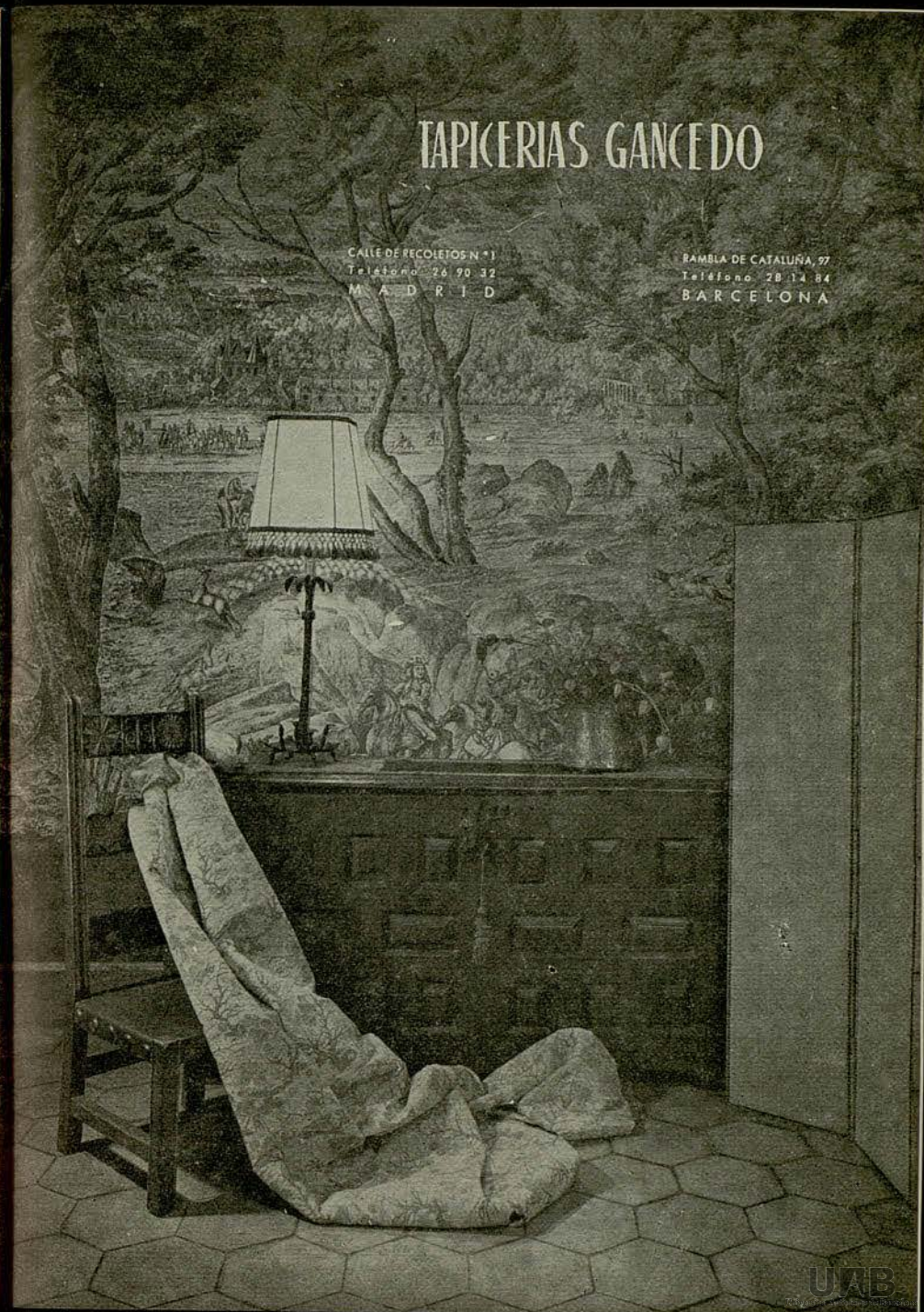
Eboli
boutique

Balmes, 470 Barcelona

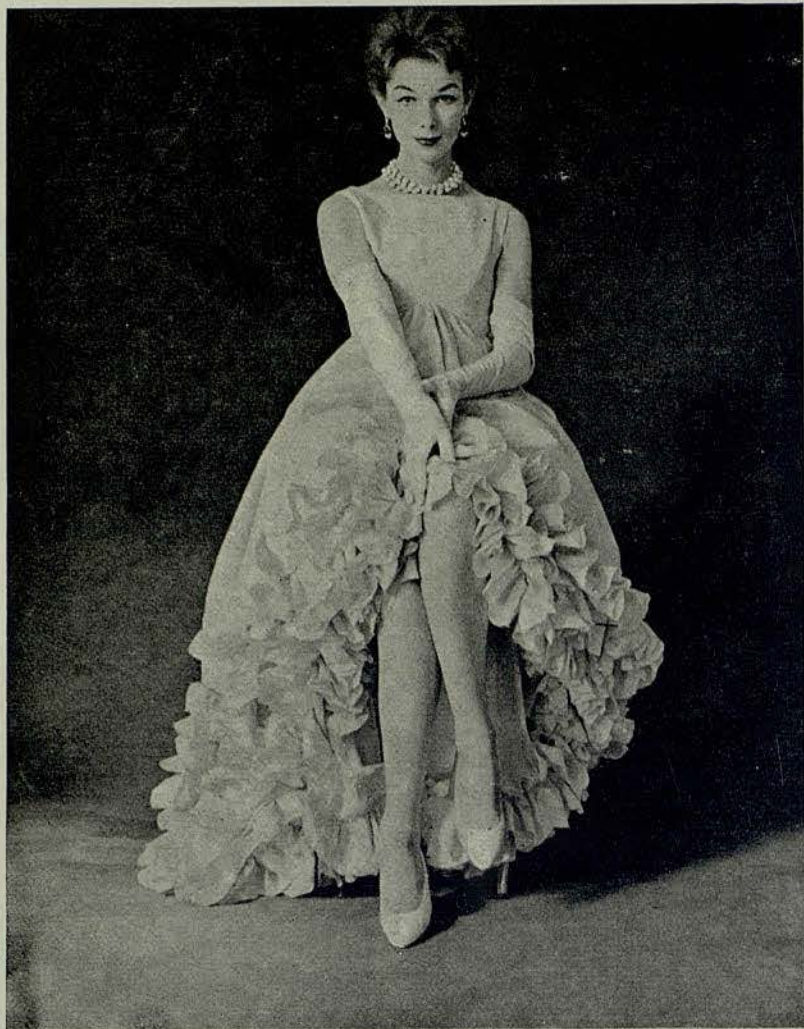
TAPICERIAS GANCEDO

CALLE DE RECOLETOS N.º 1
Teléfono 26 90 32
M A D R I D

PAMBLA DE CATALUÑA, 97
Teléfono 28 14 84
B A R C E L O N A

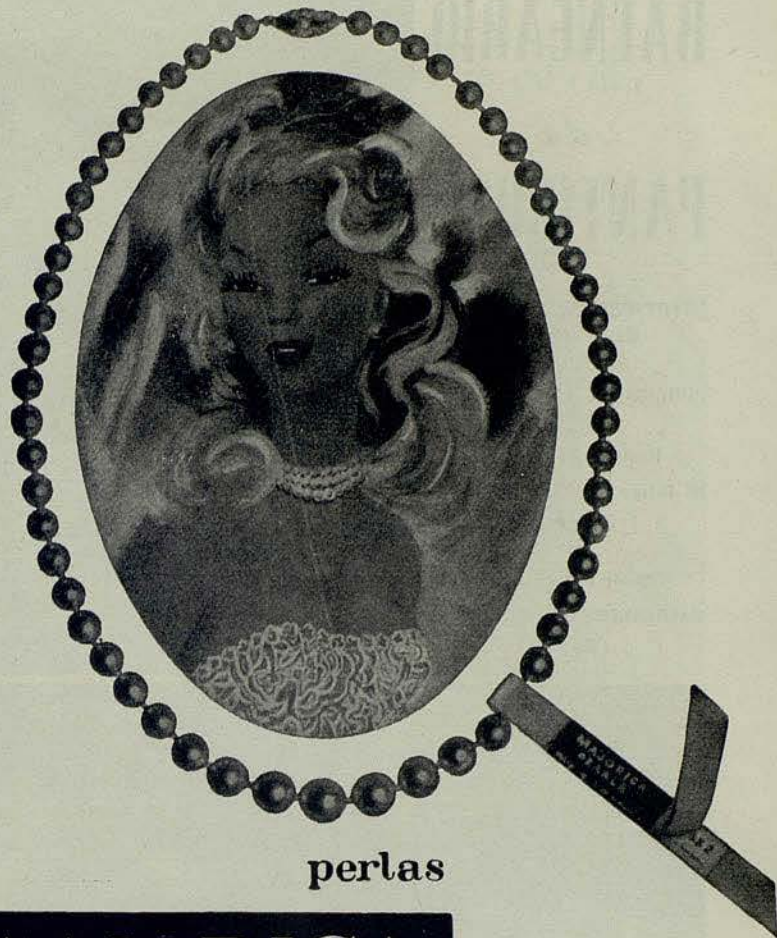


UIAB



Las medias BALENCIAGA

PUBLICIDAD PERLACION



perlas

MAJORICA

No se distinguen de las verdaderas
Más bonitas que las perlas cultivadas

EXIJA LA ETIQUETA DE GARANTIA QUE LLEVA CADA COLLAR
CON EL NOMBRE MAJORICA Y SU NÚMERO DE FABRICACIÓN

UAB
Universitat Autònoma de Barcelona

BALNEARIO de PANTICOSA

Informes y proyectos
de estancia

DIRIGIRSE A LA DIRECCION:

Hasta el 31 de Mayo:

D. Jaime I, n.º 18 - ZARAGOZA
Teléfono 24445

Desde el 1 de Junio

BALNEARIO DE PANTICOSA
(Huesca)

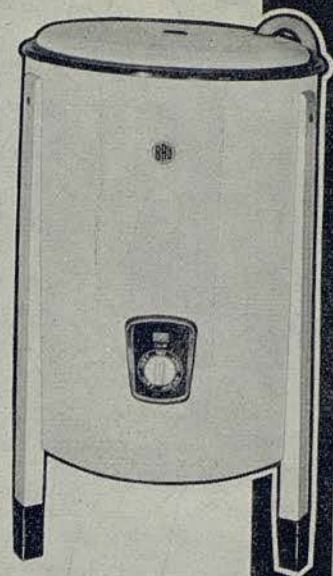


SAVOY
RESTAURANTE

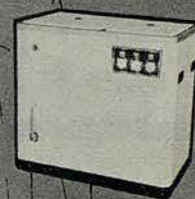
A su paso por Zaragoza, visite RESTAURANTE SAVOY
Coso, 42. El más moderno de la Ciudad

Aire acondicionado

La experiencia vestida al día



Si la forma de presentación de las super-
máquinas de lavar BRU está en día,
— pues son estéticas, brillantes, modér-
nas y de acabado perfecto — y por otro
lado, en su interior se concentra una
larga experiencia de funcionamiento,
basada en la constante investigación de
sus laboratorios técnicos, y en el tes-
timonio de miles y miles de amas de
casa que disfrutan desde hace años de
su maravilloso servicio.

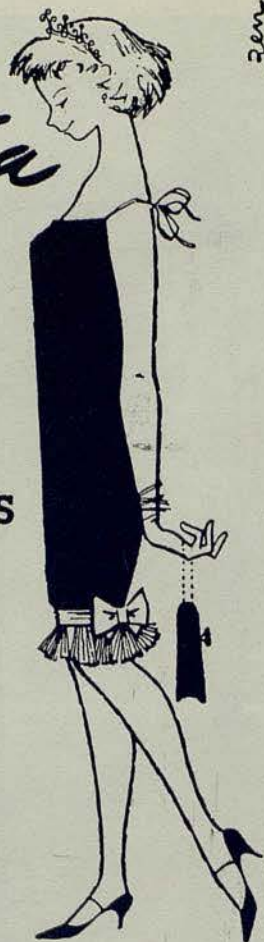
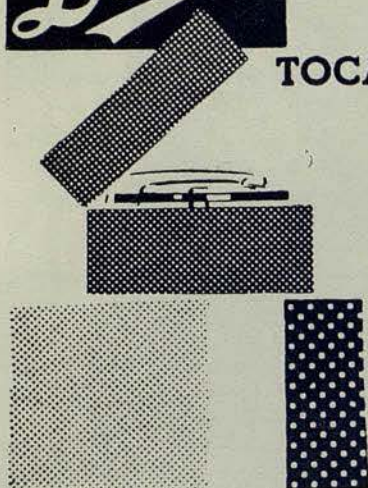


SUPER-MAQUINA DE LAVAR

Paer aconseja

Dual

TOCADISCOS



MODELO 295 DE CUATRO VELOCIDADES Y REDUCIDAS DIMENSIONES

**DISTRIBUIDOR
OFICIAL**

Avda. Generalísimo. Franco, 590
Travesera de Gracia, 10
Ramblas, 72 (frente al Liceo)
Teléfonos: 31 96 00 - 28 94 60



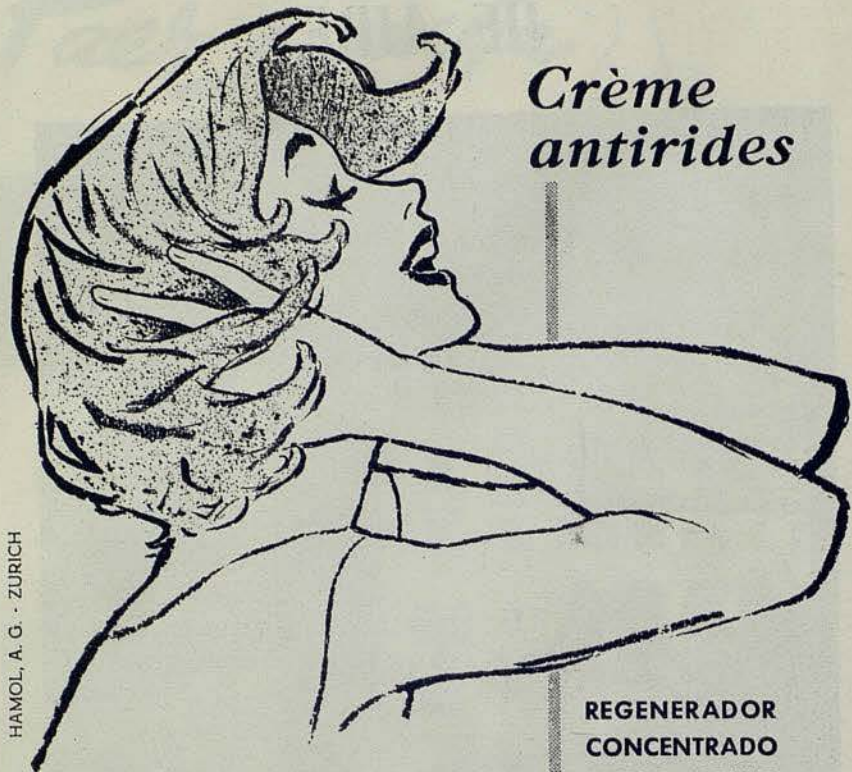
**ACONDICIONAMIENTO
DE AIRE**



CONSTRUCCIONES GASPAR, S. A.

Rambla Cataluña, 94
Teléfono 27 24 85
BARCELONA

HAMOL, A. G. - ZURICH



Crème antirides

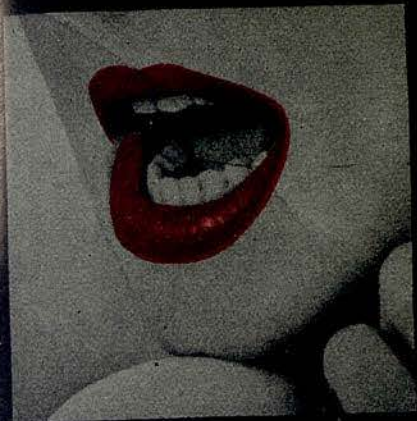
REGENERADOR
CONCENTRADO
SUPERACTIVO



Vitamol

TRATAMIENTO VITAMINICO
DE ACCION POLIVALENTE

PRODUCTO SUIZO DE ALTA COSMETICA



No hay verdadera belleza
sin labios atractivos...
no hay labios atractivos
sin
rouge baiser



AHORA EXISTEN **DOS** "ROUGE BAISER"

le
rouge baiser
INDELEBLE

El célebre ROUGE BAISER fijo, que "no mancha"
Gran número de señoras, que aumenta más cada día,
le son absolutamente fieles ¡es único!

le
rouge baiser
SEMI-GRAS

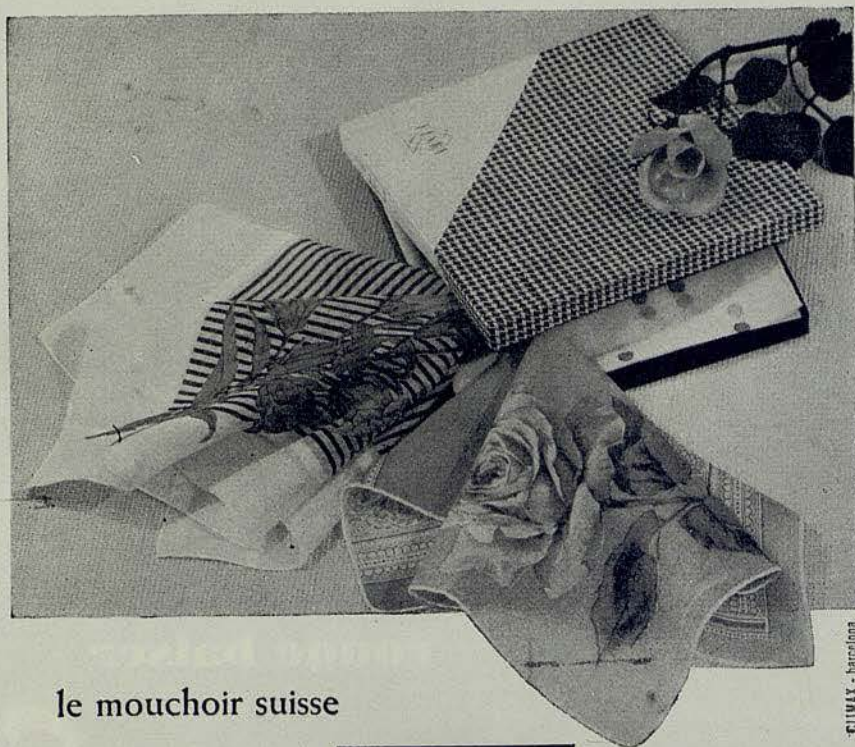
Para las señoras que quieren un lápiz graso,
pero un lápiz que posea la "calidad ROUGE BAISER"
le ROUGE BAISER semi-gras el más fijo de los lápices grasos

le rouge baiser

creado en paris por paul bauderoux

Concesionario para España: INDUSTRIAS HENRY-COLOMER. LTDA.

Un obsequio que distingue



le mouchoir suisse



CREATION SUISSE

bordados mallorca, s.a. carretera valldemosa. 39 y 41 + palma de mallorca

CLIMAX - barcelona

1887 - 1960
ANIVERSARIO
De la Fundación de la Casa

MUEBLES - DECORACIÓN
JUAN PALLAROLS
GRANDIOSA EXPOSICIÓN
de
Mobiliarios y Lámparas

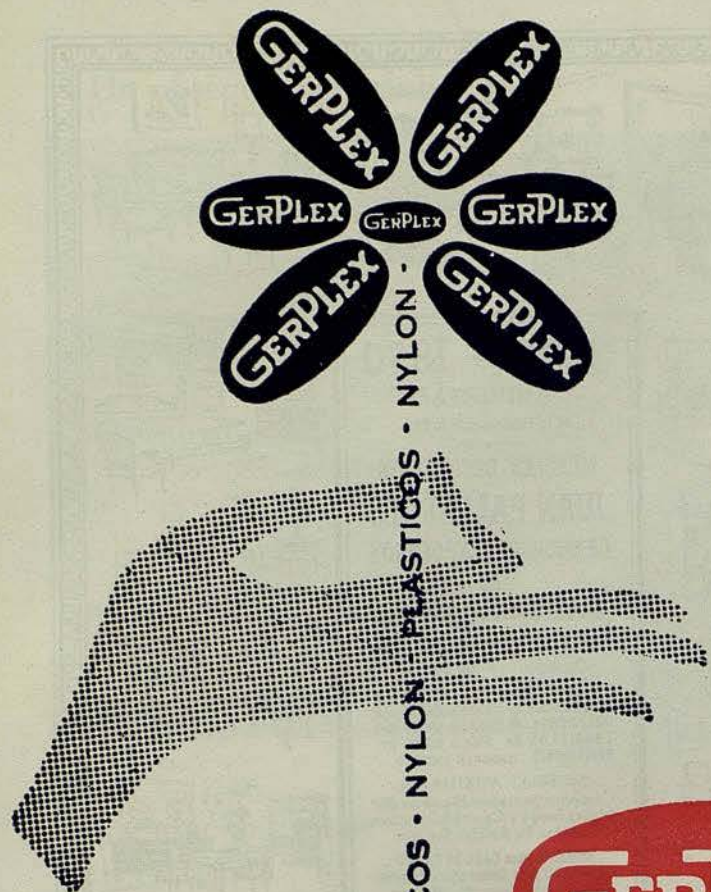
CONSEJO CIENTO, 355 - 359
- Contiguo al P. de Gracia -

COMEDORES de 14000 a 70000 pts
DORMITORIOS de 16000 a 65000 pts
DESPACHOS de 10000 a 45000 pts
RESILLLOS de 3500 a 30000 pts
RECIBIDORES extenso surtido.

MUEBLES AUXILIARES
Cómodas - Secreters - Muebles Bar
Mesas Juego y Centro - Silloncitos
Carritos Te - Relojes Pie, etc

MUEBLES para CASA DE CAMPO
LÁMPARAS para Dormitorio - Comedor
Sala de estar - Despacho - Hall, etc.

Estudio Artístico para Decoración
y Muebles de Encargo.
FACILIDADES DE PAGO



PLASTICOS - NYLON - PLASTICOS - NYLON

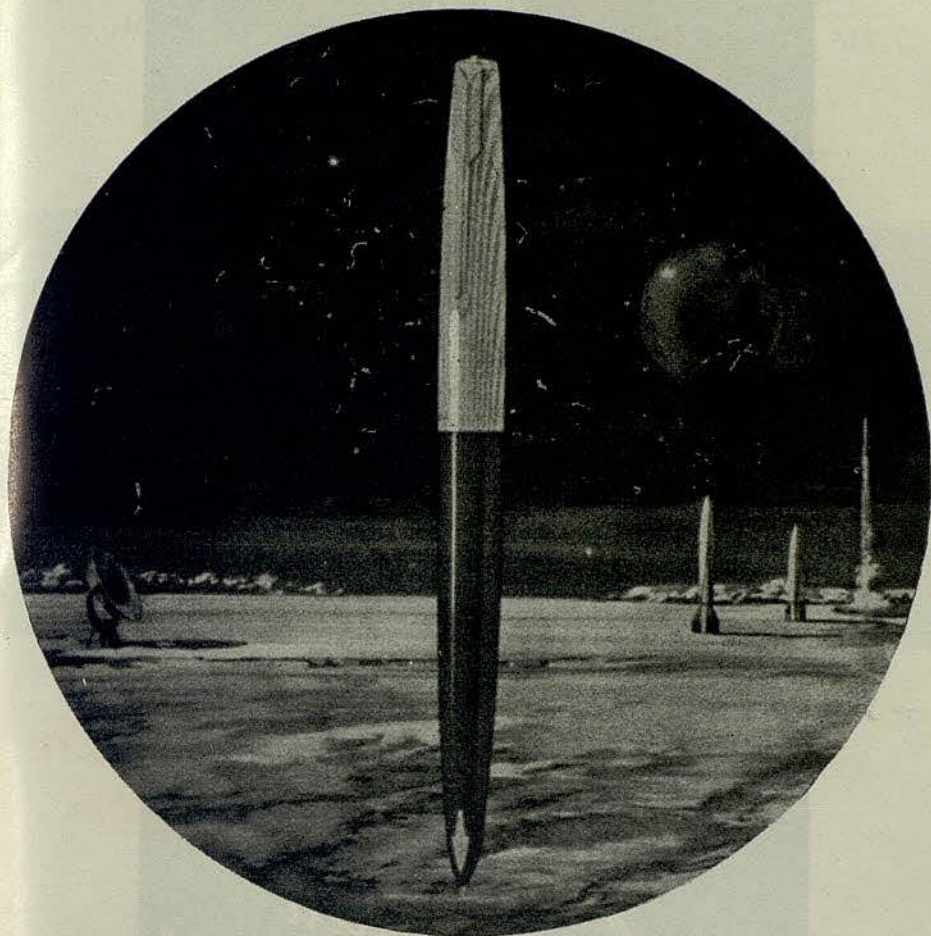


LE OFRECE UNA GRAN SELECCION DE

PLASTICOS **NYLON**

PASEO DE GRACIA, 34 - TELS. 22.80 62 - 31.89.83 - BARCELONA
VENTAS AL POR MAYOR Y DETALL

Parker 61

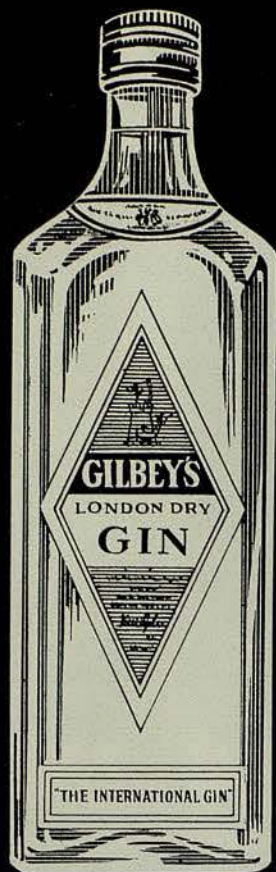


Todas las marcas y modelos en ESTILOGRAFICAS de CALIDAD
SERVICIO PARKER

en Barcelona

PUERTAFERRISA, 17

Central de la Estilográfica



GILBEY

*La auténtica
Ginebra Internacional*

SANILLÉS

HOTEL PRIMERA CATEGORIA (ALTURA 1060 M.)



EL MEJOR CENTRO DE EXCURSIONES DEL
PIRINEO CATALAN

Reserva de habitaciones

INFORMACION:

Fontanella, 7, 1.º, 1.ª - Teléfono 215276 (Barcelona)

ENCARGOS:

Administración del HOTEL SANILLES (Por Puigcerdá)

Teléfono 2 de Martinet de Cerdaña



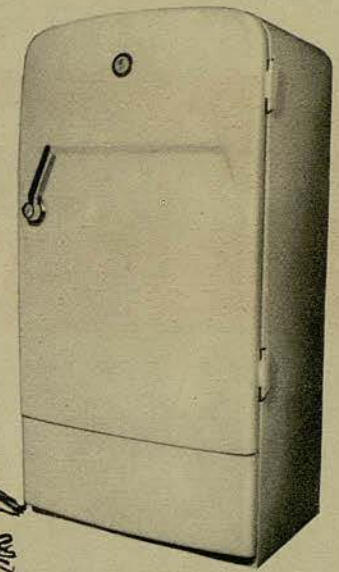
Jantzen M.R.

EL TRAJE DE BAÑO
INTERNACIONAL

VILA

**rendida
admiración...**

...a la calidad y al prestigio de los
refrigeradores WESTINGHOUSE.
Admire usted también en SAURET la
completa gama que WESTINGHOUSE
le brinda.



Sus propios ojos
descubrirán mayores atractivos
si los examina
personalmente.



DISTRIBUIDOR PARA BARCELONA
SAURET, S. A.
PELAYO, 9

UNA CREACION
Westinghouse

Fabricado por FRIMOTOR, S.A.E.

Seguridad absoluta... si es WESTINGHOUSE

Licencias y procedimientos WESTINGHOUSE

UAB
Universitat Autònoma de Barcelona



LES BAS "FEMME"
MARCEL ROCHAS
PARIS

Femme
42361-19
Las mejores medias del mundo